



# ST. MARTIN bei Lofer

## Die Gemeinde informiert

### Der Bürgermeister informiert

Aktuelle Situation

Seite 3

### Kundmachung:

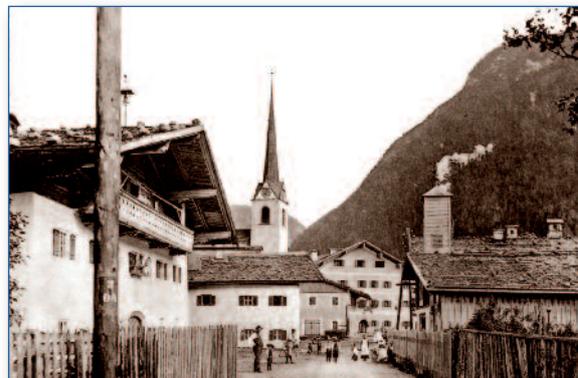
Auflage Gefahrenzonenpläne

Seite 4

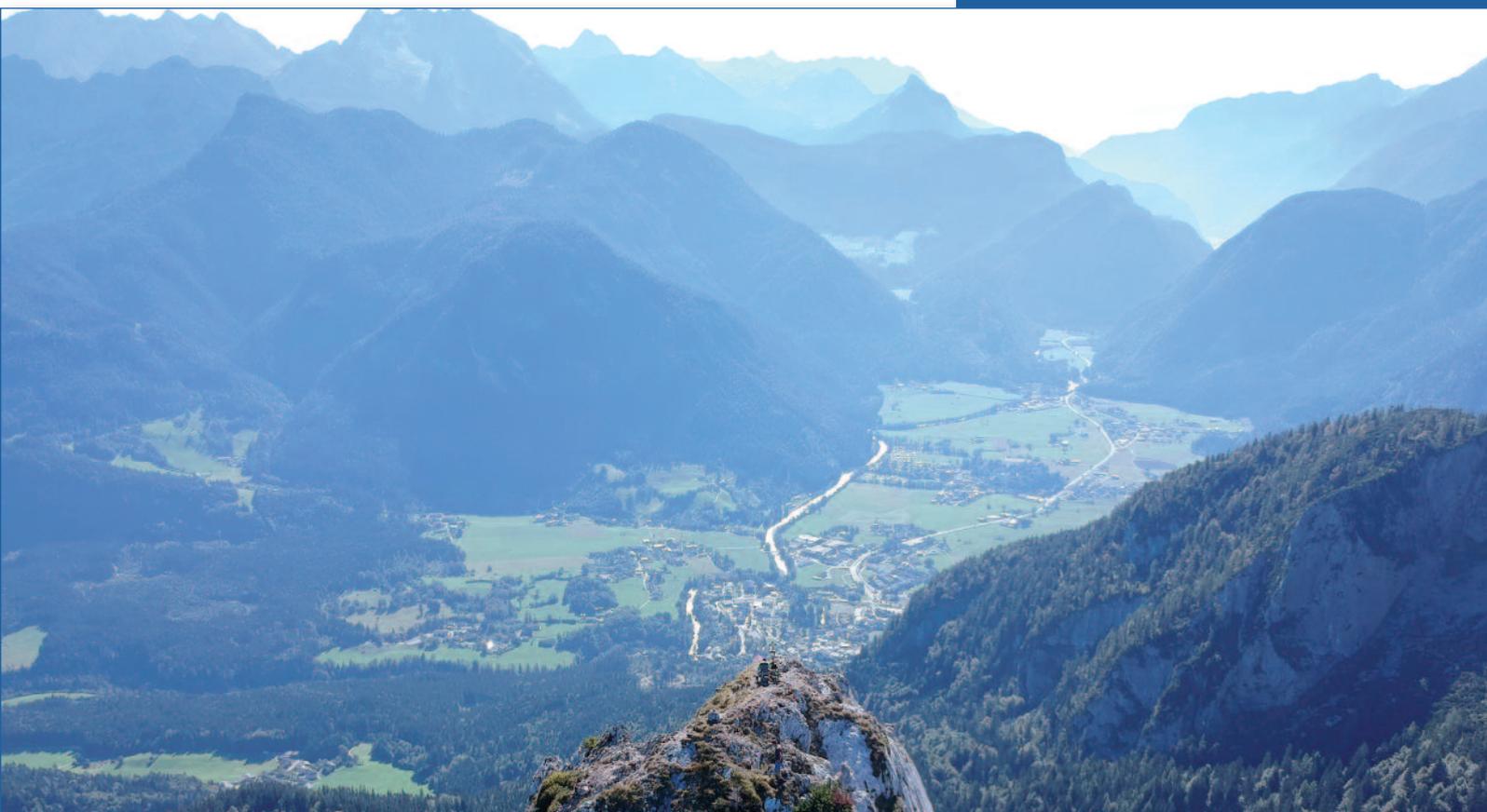
### Ankündigung:

Neue Wirtsleute im Grubhof

Seite 18



GEMEINDEZEITUNG August 2020



*Die Kunst zu leben besteht darin,  
zu lernen im Regen zu tanzen, statt auf die Sonne zu warten!*

## GRUBHOF EROBERT ZUM 4. MAL IN FOLGE PLATZ 1 UNTER EUROPAS CAMPINGPLÄTZEN:



Nachdem der Campingplatz Grubhof bereits in den letzten drei Jahren die Spitze unter den europäischen Campingplätzen erobern konnte, gewann der **Grubhof 2020 den Titel zum vierten Mal in Folge**.

„Die Freude über diese Auszeichnung ist riesengroß. Wir möchten auf diesem Wege allen Gästen für die Unterstützung danken.“ - so Robert und Maria Stainer.

Der meist besuchte online Campingführer im deutschen Sprachraum **www.camping.info** vergibt bereits zum achten Mal diesen Award an die Campingplätze mit der höchsten Kundenzufriedenheit. Für die Auswahl der Award-Gewinner 2020 wurden **190.824 Bewertungen von 148.864 Campern** ausgewertet. Dabei wurde die Aktualität, die Vertrauenswürdigkeit als auch die Gesamtzahl der Bewertungen des jeweiligen Platzes berücksichtigt.

**Wir gratulieren** dem Campingplatz Grubhof zu dieser hervorragenden Auszeichnung und wünschen euch auch weiterhin alles Gute.

## IMPRESSUM

### Herausgeber und Verleger:

Gemeinde St. Martin  
Dorf 9,  
5092 St. Martin bei Lofer, Österreich  
Tel.: 06588/8510  
e-mail: [gemeinde@stmartin.at](mailto:gemeinde@stmartin.at)  
[www.stmartin.at](http://www.stmartin.at)

### Redaktion:

Gemeinde St. Martin

### Für den Inhalt verantwortlich:

Bürgermeister Michael Lackner

### Fotos:

Sofern keine Angabe "jew. Autor"  
bzw. Gem. St. Martin intern,  
Richard Fernsebner,  
Michael Lackner  
Alex Blöchl

### Layout, Grafik und Druck:

Full-Service Werbeagentur @vertising  
5090 Lofer 163 | [www.weiss-advertising.at](http://www.weiss-advertising.at)

2. Auflage 2020: 519 Stück | Erscheinungsweise: 4-mal jährlich

## INHALTSVERZEICHNIS

### GRUBHOF EROBERT ZUM 4. MAL IN FOLGE ...

Seite 2

### BÜRGERMEISTER INFORMATION

Seite 3

### GEMEINDE INTERN

Seite 4 - 5

### FAMILIENANGELEGENHEITEN

Seite 6 - 9

### PROJEKTBERICHTE AUS DER GEMEINDE

Seite 10

### VEREINE

Seite 10 - 15

### IN EIGENER SACHE

Seite 16 - 18

### VORSCHAU & ANKÜNDIGUNGEN

Seite 19



**Liebe St. Martinerinnen,  
liebe St. Martiner,**

In unserer letzten Ausgabe im Mai war noch sehr ungewiss wie der heurige Sommer verlaufen wird. Nun, Mitte August können wir doch einigermaßen positiv bilanzieren. Die Gäste besuchen uns sehr zahlreich und auch unsere touristischen Einrichtungen wie Vorderkaser oder Almenwelt Lofer verzeichnen sehr gute Besucherzahlen. Ich hoffe, auch ihr konntet in den Ferien bzw. in der Urlaubszeit einige erholsame Tage verbringen.

**Trotz der entspannten Corona Lage** konnten wir leider unsere Dorfabende in diesem Sommer nicht durchführen, auch unser Bauernherbstfest mit Almabtrieb wird heuer entfallen. Ein großer Dank gilt unserer Trachtenmusikkapelle, die unter Einhaltung der Corona Regeln einige Konzerte veranstaltet.

**Auch in der Gemeindestube** ist größtenteils der Alltag wieder eingeleitet und die in der Gemeindevertretung beschlossenen Maßnahmen zum Thema Verkehr

konnten bereits umgesetzt werden (Bericht im Blattinneren).

**Die Planungen für die Krabbelgruppen** Lofer-St. Martin beim Pfarrhof sind soweit abgeschlossen. Das Projekt ist bei der Bezirkshauptmannschaft eingereicht und die Finanzierung mit dem Land ausverhandelt. Nach momentanem Projektstand kann davon ausgegangen werden, dass zeitgerecht mit Beginn des Kindergartenjahres 2021/22 das neue Haus bezugsfertig ist. **Als Übergangslösung** für das kommende Jahr dürfen wir eine Krabbelgruppe ab September 2020 bei uns im Vereinszentrum Faltergut willkommen heißen.

Erstmalig fand am 10. Juli eine **Quartalsgeburtstagsfeier** statt. Die Gemeinde lud gemeinsam mit dem Pfarrgemeinderat jene ein, die ein rundes- oder halbrundes Jubeljahr **ab 80 feierten**. Es freut uns wirklich sehr, dass viele unserer Einladung gefolgt sind und mit uns den Tag verbrachten. Da wir sehr positive Rückmeldungen bekommen haben, werden wir diese Art des Geburtstagsfeierns nun fortsetzen. Die nächste Quartalsgeburtstagsfeier findet bereits im September statt.

Abschließend darf ich **allen Kindern einen guten Start** in das neue Kindergarten- bzw. Schuljahr wünschen sowie **allen St. Martinerinnen und St. Martinern** einen schönen Spätsommer bzw. Herbst.

**Trotz augenscheinlicher Entspannung** ist die Pandemie noch nicht vorüber. Bleibt also wachsam und haltet euch an die von der Bundesregierung verordneten Regeln und Empfehlungen.

**Euer Bürgermeister Michael Lackner**



## GEMEINDE INTERN:

### KUNDMACHUNG:

#### Revision Gefahrenzonenplan für das gesamte Gemeindegebiet von St. Martin bei Lofer Öffentliche Auflage

Der vom Forsttechnischen Dienst für Wildbach- und Lawinerverbauung, Gebietsbauleitung Pinzgau übermittelte **Entwurf der Revision 2020 des Gefahrenzonenplanes** für das Gemeindegebiet von St. Martin bei Lofer wird gemäß Forstgesetz 1975 § 11 (3) im Gemeindeamt zur öffentlichen Einsichtnahme während der Amtsstunden aufgelegt.

**Die Auflage beginnt am  
31. August 2020 und endet am 28. September 2020**

Gemäß Forstgesetz 1975 § 11 (4) ist jedermann, der ein berechtigtes Interesse glaubhaft machen kann, berechtigt, innerhalb der Auflagefrist zum Entwurf des Gefahrenzonenplanes schriftlich Stellung zu nehmen.

**Der Bürgermeister**

### AUS DEM BAUAMT:

**Der nächste Bauverhandlungstermin wurde mit 15. September 2020 festgelegt.**

Damit eine termingerechte Ladung möglich ist, bitte allfällige Projekte zwecks Vorbegutachtung bzw. vollständige Einreichunterlagen auf jeden Fall bis Ende KW 35 im Gemeindeamt / Bauamt abgeben.

### VERKEHRSREGELUNG EINFAHRTSBEREICH NORD:

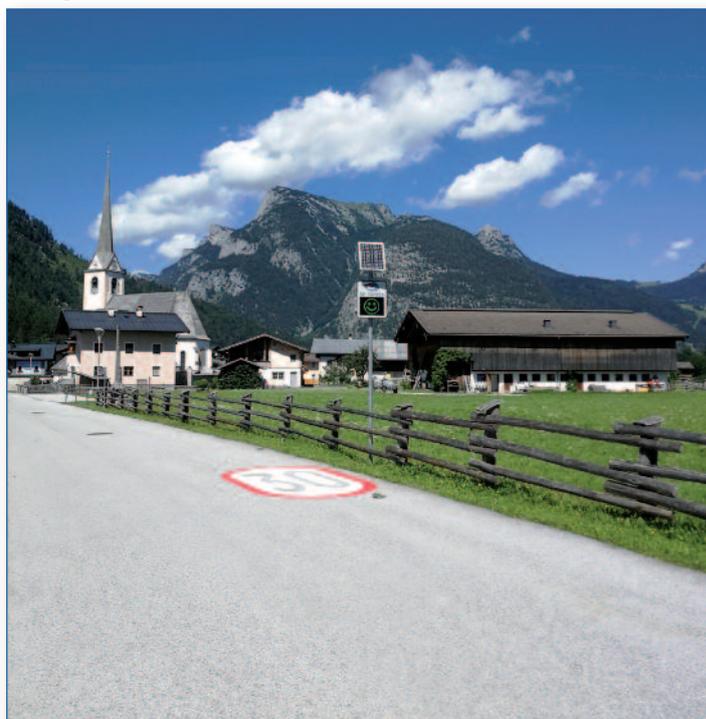
#### Neue Verkehrsregelung im Einfahrtsbereich Nord und weitere Maßnahmen

Das Konzept hat eine kreuzungsfreie Fußwegverbindung ab Mittergasse bis Gehsteiganschluss Martinerhof vorgesehen. Dabei wurde der Fußweg auf 170 cm verbreitert und an die rechte Straßenseite verlegt. Die Breite der Straßenfahrbahn wurde auf 500 cm beschränkt. Radfahrer müssen nun künftig die Fahrspur benutzen. **Der Fußweg ist mit dem übrigen Straßenniveau bündig und wurde färbig markiert.**



Wie bereits in der letzten Gemeindezeitung angekündigt, herrscht nun **im gesamten Gemeindegebiet von St. Martin**, sowie auch im Bereich Wildmoos und Grubhof die **30 km/h Geschwindigkeitsbegrenzung**.

Des Weiteren wurden **zwei Geschwindigkeitsmessgeräte** angebracht. Zum einen in der Wildmoossiedlung und zum anderen entlang der Dorfstraße - zwischen dem Bayrischen Forstamt und dem Pfarramt. Einige **auffällige Bodenmarkierungen** im Gemeindegebiet erinnern an die **Geschwindigkeitsbegrenzung auf 30 km/h**.



## KRABELGRUPPE ST. MARTIN:

Mit Beginn des Schuljahres im Herbst wechselt die Krabbelgruppe von Lofer nach St. Martin. Da der Platz in Lofer immer weniger wurde und kein Raum in Lofer für die Krabbelgruppe zur Verfügung stand, bot sich die Möglichkeit an, die Krabbelgruppe nach St. Martin in das **Theba-Büro** zu verlegen, bis das neue Haus für die Krabblen in St. Martin fertig gebaut ist. Das Theba-Büro wird nun vorübergehend in die Gemeinde verlegt.

## GEM2GO- DIE GEMEINDE INFO-APP:

Wir freuen uns, euch mitteilen zu dürfen, dass die **Gemeinde St. Martin** nun auch online auf „Gem2Go“ ist. Gem2Go stellt schnell und unkompliziert **Informationen für Bürger und Besucher** der Gemeinde zur Verfügung. Allgemeine Neuigkeiten, Veranstaltungskalender, Gemeindezeitung, Müllkalender und vieles mehr sind so mit einem Fingerwisch auf dem Smartphone oder Tablet verfügbar. Mit der kostenlosen Gem2Go-App hat man seinen persönlichen Assistenten immer dabei. **Eine Push-Nachricht** erinnert beispielsweise rechtzeitig über den aktuellen Termin für die Müllabholung. Auch Veranstaltungen werden per Push-Nachricht angekündigt. Die Gemeinde wird somit die Bürgerinnen und Bürger aktiv über aktuelle Dinge informieren.



## AUS DER FRIEDHOFSVERWALTUNG:

Es kommt leider immer wieder vor, dass an der **Urnenmauer Kerzenwachs** auf das Podest tropft. Wir ersuchen eindringlich, die Kerzen an der Urnenmauer so abzustellen, dass kein Wachs aus- oder abfließen kann und bedanken uns für die entsprechende Sorgfalt bei der **Auswahl der Kerzen**, bzw. das Entzünden der Kerzen nur in entsprechenden Laternen. **Geeignete Reinigungsmittel** zur Kerzenwachsentfernung sind bei den Steinmetzbetrieben erhältlich. Bei der **Wahl der Pflanzschalen** bzw. deren Bepflanzung berücksichtigen Sie bitte die Breite der Urnengrabstelle bzw. die Breite des Abstellplatzes.

# Lithium-Batterien & Akkus

Sorgfältig behandeln, getrennt sammeln, richtig entsorgen

**Lithium-Batterien/Akkus sind kleine Energie-kraftwerke, die den reibungslosen Betrieb vieler Elektrogeräte ermöglichen.**

Je nach Batterie-Typ können sie neben wichtigen Rohstoffen wie Nickel, Mangan, Kobalt, Kupfer oder Lithium auch Quecksilber und andere Schwermetalle enthalten, die giftige Emissionen verursachen.

„Aus diesem Grund haben Batterien und Akkus – egal welcher Art – nichts im Restmüll und auch nichts in der Umwelt verloren“, betont Mag. Elisabeth Giehser, Geschäftsführerin der Elektroaltgeräte Koordinierungsstelle (EAK). Sie weist auch dezidiert auf die besondere Sorgfalt hin, die bei Lithium-Batterien/Akkus angewendet werden muss. Denn durch die charakteristisch hohen Spannungen und Energiedichten, die Lithium-Batterien/Akkus aufweisen, kann es in Kombination mit großer Hitze, mechanischen Einwirkungen oder Kurzschlüssen zu einer unkontrollierten Reaktion mit akuter Brandgefahr kommen.

„Auf all diese Gefahren müssen wir die Verbraucherinnen und Verbraucher vermehrt hinweisen, in der Hoffnung, dass die Bequemlichkeit vom gestärkten Verantwortungsgefühl besiegt wird und Batterien nicht mehr im Restmüll landen“, so Mag. Giehser.

Detaillierte Informationen: [elektro-ade.at](http://elektro-ade.at)



Folgende Maßnahmen sind bei Lithium-Batterien/Akkus empfehlenswert

beachte!

-  Passendes Ladegerät
-  Unter Aufsicht laden
-  Batterien & Akkus sind recyclebar
-  Beim Lagern und vor dem Entsorgen Batteriepole abkleben

vermeide!

-  Hohe Temperaturen
-  Nähe zu brennbaren Materialien beim Laden
-  Bei Erhitzung der Geräte Acht geben
-  Nicht in den Restmüll werfen

Akkus können bei der halbjährlichen Problemstoffsammlung am Freitag, 02.10.2020 im Bauhof von 15:00-18:00 Uhr abgegeben werden.

## FAMILIENANGELEGENHEITEN:

### VOLKSSCHULE:

#### **Volksschule St. Martin- Schuljahr 2019/20**

Hochmotiviert begannen wir im September 2019 mit 3 Lehrern und 34 Kindern das neue Schuljahr. Im Rahmen der "Gesunden Schule" konnten wir im Februar ein Projekt mit den Kiwi Clowns durchführen. Dabei lernten die Kinder spielerisch den richtigen Umgang untereinander und Verantwortung für ihr Tun.



Mitte März wurden dann alle Schulen geschlossen und die Kinder wurden wochenweise mit Arbeitsmaterialien versorgt. Aufgabe der Eltern war es dann mit ihren Kindern die gestellten Aufgaben zu bearbeiten und am Ende der Woche wieder abzugeben. Durch das gute Zusammenspiel von Eltern, Kindern und Lehrern konnte diese nicht einfache Zeit gut überbrückt werden.

Jeder war aber froh, als es am 18. Mai wieder mit dem Unterricht los ging. Jeden Tag waren 2 Klassen an der Schule anwesend, die anderen beiden Klassen bekamen Aufgaben für zu Hause. Kinder, deren Eltern arbeiten mussten, wurden ebenfalls an der Schule betreut.

Auch die Situation, als die Maskenpflicht auch an den Schulen eingeführt wurde bewältigten wir recht gut. Enttäuscht waren die Kinder über den fehlenden Turn- und Musikunterricht und über die Absagen sämtlicher Schulveranstaltungen.

Da auch der Vorstellungsgottesdienst und die Erstkommunionfeier dem Coronavirus zum Opfer fielen, wollen wir die Erstkommunionkinder in der Gemeindezeitung vorstellen.

Thomas Fersterer



Christian Umundum



Johanna Herzog



Alexander Hohenwarter



Christian Stuzic



Julia Rohmoser



Jakob Plattner



Die **Erstkommunionfeier** wird am Sonntag, dem 27. September 2020 nachgeholt. Obwohl die Religionslehrerin Frau Mikula Esther mit Ende des Schuljahres ihren wohlverdienten Ruhestand angetreten hat, wird sie im Herbst noch die Erstkommunionfeier vorbereiten.

Durch die Pensionierung ergibt sich auch eine **personelle Änderung**. Frau Hannah Seidl aus Maria Alm wird im nächsten Schuljahr die Religionsstunden abhalten, alle anderen Lehrer bleiben an der Schule. Frau Daniela Pammer übernimmt die Klassenführung in der 1. Klasse und Frau Martina Gstettenhofer in der 2. Klasse. Ich, als Leiterin der Schule, übernehme Stunden in der 1. und 3. Schulstufe.

Die Schule beginnt im Herbst am Montag, dem 14. September mit einem gemeinsamen Kirchgang. Der Unterricht in der 1. Schulwoche endet jeweils um 11.45 Uhr. Erstmals gibt es einheitliche Herbstferien in der Woche vom 26. bis 31. Oktober 2020. Abschließend wünsche ich allen Eltern noch erholsame Ferien und einen guten Schulstart im Herbst 2020. Hohenwarter Margarethe Schulleiterin

**MITTELSCHULE LOFER:**



„**Neue Mittelschule**“ wird zur „**Mittelschule**“  
Die „Neue Mittelschule“ wird aufgrund der gesetzlichen Rahmenbedingungen ab dem Schuljahr 2020/21 zur „Mittelschule“.

**Neu: Einführung der Leistungsniveaus „Standard“ und „Standard AHS“**  
Zur Förderung der Schülerinnen und Schüler sind in den

Pflichtgegenständen Deutsch, Mathematik und Englisch in der **6. bis 8. Schulstufe** zwei Leistungsniveaus mit den Bezeichnungen „Standard“ und „Standard AHS“ vorzusehen. Die Anforderungen des Leistungsniveaus „Standard AHS“ haben jenen der Unterstufe der allgemeinbildenden höheren Schule (Gymnasium) zu entsprechen. Beide Leistungsniveaus bauen auf einer **5-stufigen Notenskala** auf und Schülerinnen und Schüler können entsprechend ihrem Leistungsniveau in **dauerhafte Gruppen** zusammengefasst werden.

In den ersten Klassen werden die SchülerInnen noch auf einem gemeinsamen Leistungsniveau geführt. Die Umstellung in die neuen Leistungsniveaus der 2. - 4. Klassen erfolgt im September 2020.

In der **Corona-Zeit** hat sich für die Schüler vieles verändert. Sie mussten lernen, mit neuen Situationen umzugehen. In diesem Video zeigen die Schüler der Mittelschule Lofer ihre „**Krafttankstellen**“.



Anzusehen auf der Webseite [ms-lofer.salzburg.at](http://ms-lofer.salzburg.at) unter „Schulprojekte“.

**Schulbeginn MS Lofer am Montag,  
14.09. um 7:50 Uhr.**

**Wir wünschen erholsame Sommerferien!**

## HAUS DER GENERATIONEN:

Ruhig ist es geworden in den letzten Wochen im Haus. Das **Coronavirus** hält sowohl die Gesellschaft, als auch im Speziellen uns allerdings auf Trab. Trotz aller Maßnahmen und Einschränkungen, mit denen wir gemeinsam die Situation bisher sehr gut gemeistert haben, geht das Leben weiter. Und so darf ich auf die Veranstaltung seit der letzten Ausgabe der Gemeindezeitung zurückblicken.

**Musikanten aus dem unteren Saalachtal** versammelten sich Ende April bei uns vor dem Haus und veranstalteten ein Gartenkonzert. Herzlichen Dank für dieses wunderschöne musikalische Ereignis.



**Die massiven Einschränkungen** aufgrund des Coronavirus gehen langsam vorbei. In dieser Zeit haben wir neben vielen Unterstützungsangeboten auch zahlreiche Sachspenden erhalten, für die ich mich an dieser Stelle bedanken darf:

- **Blumiger Ostergruß** vom Obmann Bgm. Norbert Meindl
- **Schokoladiger Ostergruß** von der Confiserie Berger
- **Bastlerischer Ostergruß** von der Volksschule Lofer
- **Dekorativer Ostergruß** von der Uniqa

- **Malerischer Ostergruß** von vielen Kindern initiiert von Bernhard Schmiderer in Form der Malbox St. Martin
- **Biblischer Ostergruß** von Pater Ringseisen
- **Kirchlicher Ostergruß** von der Erzdiözese Salzburg
- **Kniffliger Ostergruß** vom Rätselverlag in Form von einer Sonderausgabe an Rätselheften

**Das Frühjahr** ist da und es wartet wieder Arbeit außerhalb des Hauses auf uns.

- Die Kräuterschnecke, die wieder vorbereitet gehört, um im Verlauf des Jahres eine gute Ernte zu erhalten.
- Spaziergänge, vorlesen, Einkaufsbegleitung, Sport, Spiel und basteln, die den Alltag unserer Bewohnerinnen und Bewohner bereichern.
- Mithilfe bei der Dekoration rund ums Haus, um bereits beim Ankommen den Besucherinnen und Besucher eine angenehme Atmosphäre zu vermitteln.

**Ihre/deine Erfahrung, Kreativität, Zeit und Wissen** sind erwünscht und kennen keine Altersgrenze. Je mehr Menschen mithelfen und an einem Strang ziehen, desto wirkungsvoller ist das Ergebnis.

**Unsere ehrenamtlichen Mitarbeiter** werden natürlich in die Aufgabenbereiche eingeführt und bei der Arbeit fachlich und persönlich begleitet. Wichtig ist nur, dass man es tut!

Ich darf die Gelegenheit auch nutzen, um vor allem die **junge Bevölkerung** im Unteren Saalachtal anzusprechen. Wir bieten in unserem Haus zwei Zivildienststellen an. Die Tätigkeiten sind sehr vielfältig:

- Kontakt mit unseren Bewohnerinnen und Bewohnern
- Botengänge
- Unterstützung unseres Hauswarts
- Spaziergänge
- Teilnahme an unseren Ausflügen

**Auf Wunsch** kann der Dienst in vier Tagen pro Woche geleistet werden, sodass man jede Woche drei Tage frei hat. Außerdem ist ein Einsatz an Feiertagen bzw. am Wochenende nur in Ausnahmefällen vorgesehen.

Ab Herbst haben wir wieder freie Plätze und **freuen uns auf DEINE Bewerbung**.

Wir können leider noch immer nicht sagen, wann aufgrund der eingangs erwähnten Situation Veranstaltungen möglich sind. Froh sind wir, dass Besuche unserer Bewohnerinnen und Bewohner in den Zimmern sowie **Spaziergänge seit Mittwoch, 10.06.2020** wieder möglich sind. Dabei gelten folgende Regeln, angelehnt an die Bestimmung für den Kontakt mit haushaltsfremden Personen:

1. **Wenn Sie sich krank fühlen**, an Husten, Schnupfen, Fieber oder Geruchs- bzw. Geschmacksverlust leiden, verzichten Sie auf den Besuch
2. **Bereitgestellte Kontaktbögen** in den Stockwerken ausfüllen
3. **Korrektes Tragen** des Mund-Nasenschutzes sowohl unserer Bewohnerinnen und Bewohner als auch der Besucherin und Besucher, d. h. es muss die gesamte Zeit die Nase und der Mund komplett abgedeckt werden - sowohl im als auch außer Haus
4. **Abstand** von mindestens **einem Meter** halten, sofern keine Hilfestellung notwendig ist
5. **Körperkontakt vermeiden**, d.h. auf das Händeschütteln und Umarmen verzichten
6. **Händedesinfektion** beim Betreten und Verlassen des Hauses
7. **Niesen und husten** in die Armbeuge

Die **Firma Hansaton** bietet wieder Servicetermine im Haus an. Die nächsten Termine im Erdgeschoss sind geplant am:

- 14. September 2020 ab 14:00 Uhr
- 12. Oktober 2020 ab 14:00 Uhr
- 16. November 2020 ab 14:00 Uhr
- 28. Dezember 2020 ab 14:00 Uhr

Heuer darf ich mich zum Abschluss des Artikels sowohl bei meinen **Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern** für die Arbeit in den psychisch sehr belastenden Wochen bedanken.

Auch ein Dankeschön an die **Besucherinnen und Besucher**, die die von uns getroffenen Vorsichtsmaßnahmen befolgt haben.

## PROJEKTBERICHTE AUS DER GEMEINDE:



### Raus aus dem Öl:

Jetzt attraktive Förderung (bis zu Euro 10.020,00!) für den Heizungstausch beantragen! Im aktuellen Regierungsprogramm ist klar festgehalten, dass fossile Brennstoffe in der Raumwärme abgelöst werden müssen. In absehbarer Zeit wird es diesbezüglich also strenge Regelungen geben. Es macht daher Sinn, jetzt noch eine Förderung für den Heizungstausch zu kassieren, bevor es ohnehin gesetzlich vorgegeben sein und somit nicht mehr gefördert wird.

Der **"Raus aus dem Öl"-Bonus** des Bundes bringt beim Tausch einer Öl-, Gas- oder Stromdirektheizung Euro 5.000,00, die vom Land Salzburg noch um bis zu Euro 5.020,00 erhöht werden. Förderfähig sind neue Biomasse-Heizungen (Pellets), Wärmepumpen oder ein Fernwärmeanschluss.

Eine **kostenlose Energieberatung** soll die Entscheidung des passenden zukünftigen Energieträgers erleichtern. Der Umbau ist innerhalb von 20 Wochen nach Registrierung abzuschließen, dann erfolgt die Auszahlung.

**Wie soll ich als Privathaushalt vorgehen, um die Förderung für meinen Heizungstausch zu bekommen?**

- Die Unterstützung einer kostenlosen Energieberatung des Landes Salzburg (Anmeldung unter 0662/80423151 / [www.salzburg.gv.at/themen/energie/energieberatung](http://www.salzburg.gv.at/themen/energie/energieberatung)) oder eines regionalen Installateurs in Anspruch nehmen
- Registrierung zum „Raus-aus-dem-Öl“ Bonus unter: <https://www.meinfoerderung.at/webprivate/hzt/>
- Den Heizungstausch zeitgerecht umsetzen (20 Wochen-Frist)
- Antrag zur Bundes-Landes-Förderung mit Rechnung und Beratungsprotokoll online einbringen

**Auch für die Betriebe** ist der Zeitpunkt für einen Heizungstausch aufgrund der derzeitigen Förderungen momentan sehr günstig. Für Betriebe ist die Vorgehensweise leicht anders, als erster Schritt empfiehlt sich in jedem Fall eine Kontaktaufnahme mit dem „umwelt service salzburg“ (<https://www.umweltservice-salzburg.at>).

Auch die **Klima- und Energiemodellregion Nachhaltiges Saalachtal** steht gerne für jegliche Fragen zur Verfügung: Einfach bei Alois Schläffer (0664/8822 5039 oder [schlaeffe@nachhaltiges-saalachtal.at](mailto:schlaeffe@nachhaltiges-saalachtal.at)) melden!

## VEREINE:

### FEUERWEHRJUGEND ST. MARTIN:



Begonnen hat dieses Jahr für uns mit einem **kameradschaftlichen Eisstockschießen** gegen die Feuerwehrjugend aus Lofer. Dieses konnten wir nach einem harten Kampf für uns entscheiden.



Auch einem gemeinsamen **Ausflug ins Schwimmbad Zell am See** stand da noch nichts im Wege.

**Natürlich haben wir auch wieder eifrigst geübt und trainiert.**

Im März ging es für 2 Mannschaften zum **Jugendcup nach Tragwein**, wo wir uns bei einem recht lässigen Event messen konnten.



**Dann kam Corona ...**

Leider mussten auch wir deshalb unseren Übungsbetrieb einstellen und sämtliche geplante Aktivitäten und Highlights wurden für das Jahr 2020 gestrichen (Zeltlager, Bewerbe, ...)

**Nach einer fast 2-monatigen Pause** durften wir dann den Übungsbetrieb wieder aufnehmen. Natürlich mit den vorgeschriebenen Auflagen.

Das **Betreuerteam** stellte ein passendes Programm auf die Beine. Neben einem Rätselraum (Escape Room), kreative Funkübungen und Geschicklichkeitsspiele war dann wohl auch unsere Schaumparty am Sommeranfang etwas ganz besonderes.



Im Frühjahr durften wir dann **Anna-Sophie Leitinger** von der Jugend in den Aktivstand überstellen. Wir wünschen ihr „Alles Gute“ in der Aktivmannschaft. „Gott zur Ehr, dem Nächsten zur Wehr“.



**Nachwuchs** ist natürlich herzlichst willkommen. Nach einer Sommerpause werden wir dann im Herbst wieder durchstarten.

**AUF DER SUCHE NACH HELDEN DER ZUKUNFT**

Möchtest du gerne zu einem Team gehören, Spaß haben, Abenteuer erleben, Freunde treffen und lernen, wie man Menschen in Notsituationen hilft und Feuer löscht?

**Dann suchen wir DICH  
Komm zur FEUERWEHRJUGEND!!!**

Was erwartest dich bei uns?

- ACTION
- TEAMGEIST
- SPASS
- WISSEN

Werde eines von **rund 26.000** Feuerwehrjugendmitgliedern in Österreich

**Wir freuen uns** über deine Nachricht per Mail (ff-st.martin.lofer@lfv-sbg.at) oder auch telefonisch beim Jugendbetreuer Michael Rohmoser (0664 4022725).

**ROLLENDE HERZEN:**



**Rollende Herzen-  
verteilen statt wegwerfen**

Wir fahren laut Plan. Aufgrund der einzuhaltenden Sicherheitsvorschriften bitten wir Sie, Masken zu tragen.

Wir werden keine direkte Ausgabe beim Bus machen, sondern bereits vorgepackte Papiertragetasche beim Bus zur kontaktlosen Einzelentnahme bereitstellen.

Wir freuen uns auf unsere KundInnen!

Weißbach	Lofer	St. Martin/Lagerhaus
11:30-11:45	12:00-12:15	13:45-14:00
jeweils am 8.10., 5.11., 3.12.		

# UFC St. Martin

## Herbstsaison in der 1. Klasse Süd

UFC St. Martin    UFC St. Martin    UFC St. Martin    UFC St. Martin

### Endlich gehts wieder los!!!

Der UFC St. Martin startet am 08.08.2020 auswärts, beim Aufsteiger Filzmoos in die neue Saison der ersten Klasse Süd. Zuhause sind die Männer vom neuen Trainer Hörzer Gottfried das erste mal am 15.08.2020 gegen den FC Bad Gastein zu bewundern. Nach der zwangsbedingten Pause und schweißtreibenden Aufbautrainings, brennen die Spieler wieder auf den ersten Kick der Saison. Wir freuen uns auf viele Zuseher, hitzige Zweikämpfe (ohne Abstandsregeln) und das ein oder andere leckere Getränk in unserer Kantine.

### Herbstprogramm der 1. Klasse Süd

08.08.	Auswärts	Filzmoos	_____
15.08.	Heim	Bad Gastein	_____
19.08.	Auswärts	Radstadt	_____
22.08.	Heim	Stuhlfelden	_____
29.08.	Auswärts	Flachau	_____
02.09.	Heim	Lenzing	_____
05.09.	Auswärts	Großarl	_____
12.09.	Heim	Mariapfarr	_____
19.09.	Auswärts	Hollersbach	_____
03.10.	Heim	Mittersill	_____
10.10.	Auswärts	Goldegg	_____
17.10.	Heim	Rauris	_____
24.10.	Auswärts	Bruck	_____
31.10.	Heim	Taxenbach	_____
07.11.	Heim	Filzmoos	_____



### Sichert Euch die neue VIP-Karte

Für 25,- Euro erhältst Du folgende Vorteile:

- € 7,- Ersparnis im Verhältnis zum Kauf einer Einzelkarte!
- Halbzeitverlosung von Essensgutscheinen bei jedem Heimspiel, nur für VIP-Karten Besitzer!
- SMS-Ergebnis-Dienst!
- Verbilligte Autowäsche bei Autohaus Georg Schmiderer und Autohaus Ernst Schmiderer

Wir bedanken uns bei allen Sponsoren und Gönnern!

**AUTOHAUS GEORG SCHMIDERER**

**ENERGIE**  5090 Lofer 06588 72302 5773 Leogang 06083 7575  
www.ta-energie-technik.at  
Bad • Wellness • Heizung • Solar

*Schmuck* www.erdbau-schmuck.at  
**ERDBAU SAND & KIES**

**MEIBERGER HOLZBAU**

FEINSTE *Bayer* CONFIBERIE

  
MARKUS HARTMANN  
Kaminkehrermeister

**WIMMER**  
Torhandel - Antriebstechnik  
5092 St. Martin, Wildmoos 311

**Schmück** Ges.m.b.H.  
BAUUNTERNEHMUNG  
5093 Weißbach b. Lofer

Gasthof - Bad **HOCHMOOS**  
50, Martin bei Lofer - www.hochmoos.at

Restaurant **SODERKASER**  
Almenwelt Lofer

**AUTOHAUS Ernst Schmiderer LOFER**

**TANZBAR HAZIENDA LOFER**

**STAINER**  
SCHRIFTEN & SIEBDRUCK GMBH & CO KG

**Elektro Hofer** Service Kg

**KFZ-Technik Peter WIMMER**  
Alles rund um's Auto

**Fleisch - Wurst RASS**

**Landtechnik Hohenwarter**  
Lofer - St. Martin - Maishofen

**SALZBURGER**  
GeneralAgentur JOAS

## OBST- U. GARTENBAUVEREIN LOFER/ST. MARTIN:

Ja, so schnell kann es gehen! Alle Pläne für das heurige Jahr mussten fallengelassen werden wegen „Corona“. Ein Gutes hatten der Hausarrest und die Reisebeschränkungen: Die Gärten und Blumen landauf - landab sind so schön wie selten - wer die Möglichkeit hatte, hat sich in der freien Natur beschäftigt und hatte Erfolg damit. Schade, dass wir das „in den Gartenschauen“ heuer nicht durchführen konnten, aber wir werden das nächste Jahr in Lofer nachholen.

Die **Jahreshauptversammlung** konnten wir leider auch nicht durchführen, höchstwahrscheinlich wird sie heuer nicht nachgeholt. Leider werden wir auch den geplanten Ausflug nicht durchführen können, außer bis zum Herbst werden noch alle Einschränkungen fallen.

Gottseidank ist unsere Gegend nicht so trocken wie Österreichs Osten. Bei uns gedeihen Wiesen, Gärten und Obst gut. Der Fruchtansatz beim Obst ist nicht so schlecht, sodass wir Anfang September wieder mit dem „**Saft**en“ beginnen werden. Anmeldung wie immer bei Weißbacher Hermann Tel.: 0650/418 2059. Hinweisen möchte ich wie jedes Jahr darauf, dass nur schönes, reifes Obst einen guten Saft ergibt! Bitte nicht die frühreifen „Wurmäpfel“ zum Saften bringen - der Saft ist „grausig“.

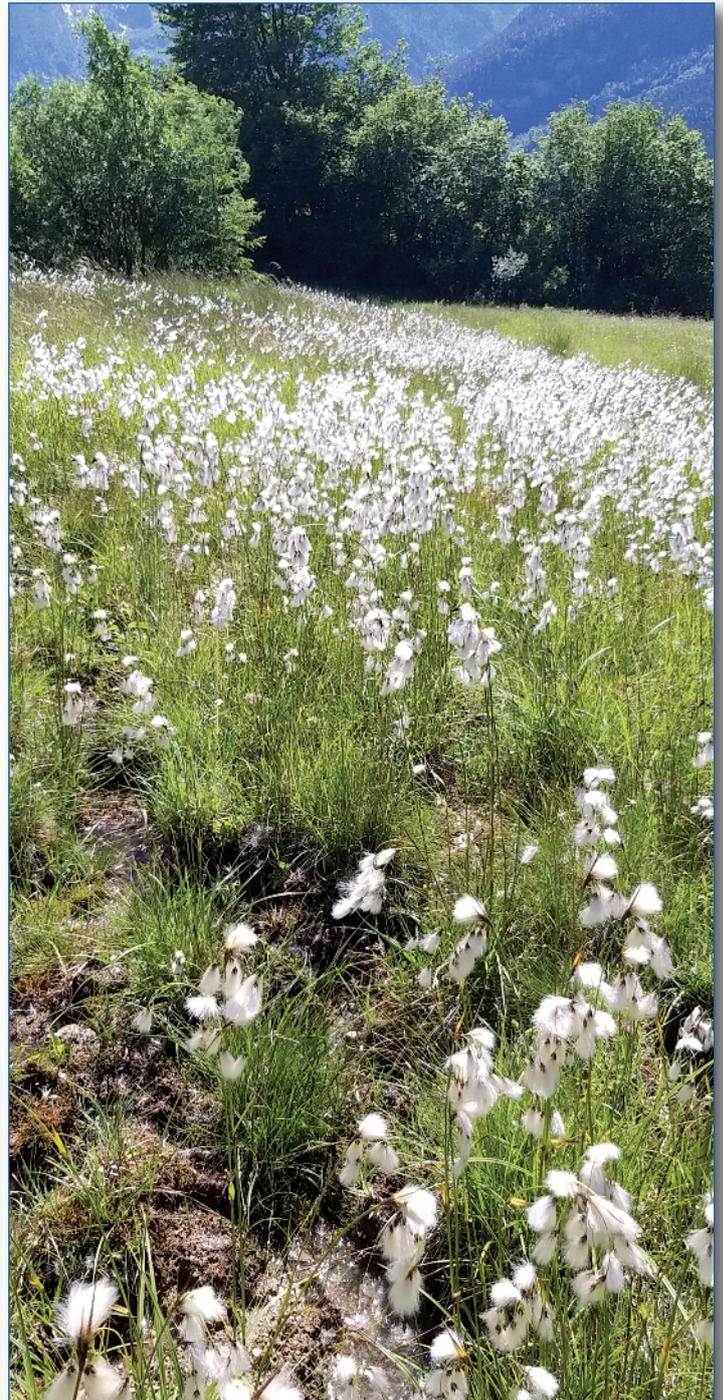
**Noch eine Bitte an alle Mitglieder: Bitte beim Einkauf die neuen Mitgliedskarten (nicht mehr die alten, dunkelgrünen) vorweisen, die alten werden nicht mehr akzeptiert! Wer noch keinen Ausweis hat, bitte bei Kassiererin Veronika Leitinger oder Obmann Hermann Weißbacher abholen.**

Unseren **Lehrgarten** bei Grünhagel in Hochmoos betreuen Michael Dürnberger und Heinrich Ruhs, danke und Dank auch an den Stegerbauern für das Mähen und den Abtransport sowie die Betreuung durch Klaus Leitinger!



Wer unser **renoviertes Presslokal** gesehen hat, kann sich von der sauberen Arbeit überzeugen und ich möchte mich auf diesem Wege noch bei allen Helfern bedanken, vor allem bei der Gemeinde Lofer für die Zurverfügungstellung des Presslokales und Umbauarbeiten sowie auch für die großzügige finanzielle Unterstützung mit Euro 1.500.00 durch die Gemeinde St. Martin.

Nachdem **die heilige Corona** u. a. auch die Patronin der Schatzsucher sein soll, wünsche ich allen einen großen Schatz im Garten in Form einer reichen Ernte.



Noch **einen schönen Sommer wünscht**

Hermann Weißbacher,  
Obst- u. Gartenbauverein Lofer/St. Martin

## TRACHTENFRAUEN ST. MARTIN:

**Wir stehen wohl mitten in einem ganz besonderen Jahr.**

Voller Enthusiasmus sind wir im Frühjahr ins neue Vereinsjahr gestartet. Noch im Februar sind die Trachtenfrauen aus dem Saalachtal auf Einladung am „**Unsinnigen Donnerstag**“ nach Unken ausgerückt - nichts ahnend, dass dies wohl für längere Zeit - eine der letzten Veranstaltungen sein würde.



Anfangs haben wir die Veranstaltungen noch auf später verschoben, mittlerweile wissen wir nicht, wann später sein wird.

Dank dem Engagement der Pfarrgemeinde war es uns aber dann doch möglich - wenn auch zögerlich und in kleinem Rahmen - den **Fronleichnamstag** zu feiern. Die **Festmesse**, zelebriert von **Pater Ludwig Laaber**, wurde unter Einhaltung der Sicherheitsmaßnahmen in der Kirche gefeiert.

**Die örtlichen Vereine** waren in kleinen Formationen bzw. als **Fahnenabordnung** dabei - ein besonderes Erlebnis war wohl die musikalische Umrahmung durch die **Trachtenmusikkapelle**, die in kleiner Besetzung nach einer langen Pause „endlich“ ihre Instrumente wieder anstimmen durften.

Unser schönstes Gwand haben wir dann erst wieder **Mitte Juli** aus dem Kasten geholt. Nochmals herzlichen **Dank an Pater Ludwig Laaber** und die Verantwortlichen in Maria Kirchenttal, dass sie zum **Skapulierfest** unter diesen Vorzeichen eingeladen haben.

Es war trotz der schwierigen Situation ein sehr **beeindruckender Festgottesdienst** und eine schöne Ausrückung. Für die musikalische Umrahmung sorgte ein **Quintett aus Weißbach** und wie jedes Jahr waren neben den **Schützen aus Lofer** auch die **Trachtenfrauen aus dem Saalachtal** eingeladen.



Unsere **Jahreshauptversammlung** werden wir aus den bekannten Gründen auf nächstes Jahr verschieben, dafür wollen wir im Herbst aber auf alle Fälle unseren gemütlichen Nachmittag nachholen. Weitere Veranstaltungen werden wir situationsbedingt planen - wir hoffen auf euer Verständnis und zählen auf eure Loyalität.

Wir wünschen euch, dass ihr gesund bleibt's und freuen uns, euch bald wieder zu treffen.

Martina Hammerschmid & Vorstand

**KULTURVEREIN BINOGGL:**

KulturVerein  
Binoggl e.V. seit 1989



**KulturVerein Binoggl & Querbeet  
VOLXOMMER mit Ferien-Workshops in Lofer**

Das beliebte Theaterfestival Volxommer mit dem Theater ecce kommt heuer erstmals nicht nur nach Saalfelden - Leogang, sondern schlägt seine Zelte auch in Lofer auf! Denn im Rahmen des Festivals findet erstmals im Theater Lofer - gemeinsam mit den Projektpartnern KulturVerein Binoggl & Querbeet - eine inklusive **Workshopwoche** für Kinder, Wachsende und Erwachsene statt.

Die Ergebnisse der bunten Woche des **VOLXOMMER** werden dann in kleinerem Rahmen in den jeweiligen Orten abschließend präsentiert.

Das Projekt „**WÜDWUX**“, gefördert von der LEADER Region Salaachtal hat sich zum Ziel gesetzt, künstlerische Beschäftigung möglichst niederschwellig für alle Gesellschaftsgruppen zugänglich zu machen.

Die **Workshops sind für Menschen mit und ohne Beeinträchtigung** gleichermaßen geeignet und werden von Ensemblemitgliedern des Theater ecce geleitet. Vorkenntnisse sind keine erforderlich.

Selbstverständlich kümmern wir uns um die sorgfältige Einhaltung aller notwendigen Sicherheitsmaßnahmen.



Foto anbei. Copyright: Theater ecce / Elfriede Feiersinger

### Weitere Termine Kulturverein Binoggl (& Querbeet):

**Donnerstag, 17. Sept., 20:00 Uhr: ÖHA.** Anita Köchl & Edi Jäger spielen **GERHARD POLT**. Im Theater Lofer.

### Vortragsreihe Akademie der Wissenschaften:

Fr. 18. / Sa. 19. sowie Fr. 25. und Sa. 26. Sept. mit Vorträgen zu "Gletscher & Klima", "Täuschung bei Pflanzenbestäubung", "Elektromobilität" und "Intelligenz von Tieren". Im Theater Lofer / Eintritt frei.

**Freitag, 20. Nov., 20:00 Uhr: MITTERBACHKIRCHEN.** Die neue Komödie von Peter Blaikner im Theater Lofer.

Detailprogramm und weitere Veranstaltungen auf [www.kulturverein-binoggl.info](http://www.kulturverein-binoggl.info)!

### LEITINGER FANCLUB:



### Neuwahlen & Verabschiedung beim Leitinger Fanclub

Ende Juni fand die diesjährige **Jahreshauptversammlung** des Leitinger Fanclub im Gasthof Hochmoos im Beisein aller drei Athleten – **Bernhard, Klaus und Roland** - statt.

Gemäß den Statuten gab es in diesem Jahr wieder **Neuwahlen** - Danke an den gesamten Vorstand, der sich bereit erklärt hat, gemeinsam eine weitere Periode zu gestalten. Als **Obmann** fungiert weiterhin **Sepp Leitinger**. Er bekleidet diese Funktion bereits seit der Gründung im April 2011.

Im **traditionellen Hauptteil** der Versammlung **berichtete Vorstandsmitglied Gerald Leitinger** ausführlich und sehr interessant, zeitweise mit den Sportlern als

Interviewpartner, über den **Verlauf der vergangenen Saison**. Sowohl Klaus als auch Roland erzählten von ihren Hochs und Tiefs - und gaben ihre Ziele für den kommenden Winter preis.

**Highlights** in der abgelaufenen Saison waren sicherlich **Roli's Podestplatz beim Parallel-RTL in Alta Badia** und der **6. Platz mit Laufbestzeit im 2. Durchgang in Adelboden**. **Klaus** war trotz gesundheitlicher Probleme **drei Mal in den Top-20 im IBU-Cup** und stand kurz vor seinem Weltcup-Debüt.

**Bernhard Leitinger hat 2019 seine aktive Sportlerlaufbahn beendet** - für ihn gab's bei der diesjährigen Jahreshauptversammlung Gelegenheit darüber zu berichten, wie es ihm ein Jahr danach in der „**Sportler-Pension**“ geht und ob die Entscheidung, die Karriere zu beenden, die richtige war. Er ist weiterhin sportlich sehr aktiv und extrem dankbar für den wunderschönen Lebensabschnitt.

**Als Dank und als Erinnerung** an seine aktive Zeit bekam er vom Leitinger Fanclub einen ganz besonderen **Bildband als Abschiedsgeschenk** überreicht. Die Idee bzw. die Fotos für diesen einzigartigen Bildband stammen von Johannes Schlechter, einem guten Freund von Bernhard und zeigen unsere **Heimat von ihrer schönsten Seite**.



Es ist **heuer wohl ein sehr spezielles Jahr** - und so werden wir unsere Veranstaltungen situationsangepasst planen. Unsere **Fanclub-Wanderung** im Juli haben wir witterungsbedingt **auf unbestimmt verschoben** und werden diese, wenn möglich im Herbst nachholen.

Wir wünschen euch „**Gsund Bleib'n**“ und freuen uns auf nette Begegnungen und **spannende Rennen auf der Loipe oder auf der Piste**. Und unseren Athleten wünschen wir eine gute Sommervorbereitung und einen unfallfreien und erfolgreichen Saisonverlauf.

## IN EIGENER SACHE:

**POLIZEI**   
**KRIMINALPRÄVENTION**

### Schutz vor Fahrrad-Diebstahl

Der Markt für Fahrräder boomt, vor allem E-Bikes sind gefragt.

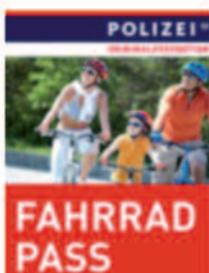
Dadurch steigt auch das Risiko, Opfer eines Fahrraddiebstahles zu werden.

Nicht nur hochwertige E-Bikes gelangen in den Fokus organisierter Verbrecherbanden, auch das praktikable günstige Alltagsrad wird regelmäßig von Gelegenheitsdieben entwendet.

Die Kriminalprävention will dem entgegenwirken und informiert Sie zum Thema Diebstahlschutz und gibt Ihnen Verhaltenstipps.

#### Allgemeine Tipps der Kriminalprävention:

- Stellen Sie die Fahrräder, wenn möglich in einem **versperrbaren Raum** ab.
- Befestigen Sie Ihr Fahrrad im Freien nach Möglichkeit an einem **fix verankerten Gegenstand**.
- Verwenden Sie zum Absperrern ein hochwertiges **Bügel-, Falt- oder Kettenschloss**.
- Bei hochpreisigen Fahrrädern empfiehlt sich zudem die Absicherung mittels **elektronischen Hilfsmitteln** (GPS-Tracker, Bewegungsalarm)
- Nehmen Sie teure Komponenten, wie den **Fahrradcomputer, Akku immer ab**.
- Notieren Sie sich unbedingt die **Rahmennummer** Ihres Fahrrades bzw. besorgen Sie sich bei der örtlich zuständigen Dienststelle den **Fahrradpass**. Sie benötigen diese nach einem Diebstahl zur Speicherung im Fahndungssystem.



Die Experten der Kriminalprävention **beraten Sie gerne**. Kontakt unter:

059 133 50 3333 od.

[lpd-s-lka-kriminalpraevention@polizei.gv.at](mailto:lpd-s-lka-kriminalpraevention@polizei.gv.at)



## AUS UNSERER PFARRE:

### Liebe Pfarrgemeinde,

dieses sehr turbulente Jahr ist geprägt von Ungewissheit, Respekt vor einer Krankheit, die man nicht sieht und Veränderung. Auch in unserer Pfarre hat sich das Leben bzw. das Miteinander durch diese ganze Situation verändert. Wir wollen euch kurz über die Neuigkeiten informieren:

### Derzeitige Situation für das Feiern der Messe in der Kirche (Stand 27.07.2020)

- Bitte tragt einen **Mund-Nasen-Schutz** beim Betreten als auch beim Verlassen der Kirche. Auch beim Gang zur Kommunion bitten wir euch, den MNS anzulegen. Beim Sitzen auf eurem Platz darf der Mund-Nasen-Schutz abgenommen werden.
- Bitte benutzt den **Desinfektionsspender** um euch die Hände zu desinfizieren, wenn ihr in die Kirche kommt
- Bitte immer mindestens den **1 Meter Abstand** zu haushaltsfremden Personen einhalten (Familienmitglieder dürfen natürlich zusammen sitzen)
- Bitte **beim Friedensgruß** nicht die Hände reichen - ein freundliches Lächeln oder Zunicken genügt auch

### Priester Novatus Silvery Mrighwa

Unser priesterlicher Mitarbeiter Dr. Novatus Silvery Mrighwa ist bereits seit 6 Jahren in Österreich und seit 5 Jahren bei uns im Unteren Saalachtal. Voraussichtlich beendet er seinen Aufenthalt in Österreich im Herbst dieses Jahres und kehrt wieder in seine Heimat „Tansania“ nach Afrika zurück. Wir wollen uns hiermit herzlich bei ihm für seinen tollen Einsatz und seine herzliche Art bedanken und wünschen ihm für seine Zukunft alles Gute. Vielen Dank Novatus

### Wortgottesdienstleiter/in gesucht

In den nächsten Jahren werden wir damit rechnen müssen, dass wir nicht jeden Sonntag einen Priester zum Zelebrieren eines Pfarrgottesdienstes haben werden. Deshalb sind wir dringend auf der Suche nach einer oder gerne auch mehreren Personen, die die Ausbildung zur Wortgottesdienstleiterin oder zum Wortgottesdienstleiter machen wollen. Falls jemand Interesse hat oder jemanden kennt, dem diese Aufgabe gefallen würde, bitte meldet euch am besten bei unserem Pfarrer Goran für genauere Informationen.

### Gottesdienstordnung monatlich

Vielleicht habt ihr es schon bemerkt, dass die Gottes-

dienstordnung seit August nun 1 Mal im Monat erscheint, anstatt 14 täglich wie bisher. Sollte eine Gedenkmesse zu einem bestimmten Datum gewünscht sein, dann bitte dies nun rechtzeitig zu bestellen (1 Woche vor Monatsende), damit es auf der Gottesdienstordnung steht.

Natürlich kann eine Messe auch kurzfristig für eine bestimmte Person zelebriert werden - dies geschieht dann allerdings ohne Vorankündigung auf der Gottesdienstordnung.

### Kirchlicher Jahreskreislauf

Richard Fernsebner und Klara Lohfeyer sind 2 äußerst engagierte Mitglieder unserer Pfarre und tragen mit ihrem enormen Wissen über den kirchlichen Jahreskreislauf und ihrer tatkräftigen Unterstützung bei den jährlichen Aufgaben in der Pfarre bei. Dieses Wissen ist sehr wertvoll, weil nur wenige Personen über die Abläufe Bescheid wissen.

Deshalb sind wir sehr froh, dass Richard Fernsebner und Klara Lohfeyer sich dazu bereit erklärt haben, Aufzeichnungen von dem gesamten kirchlichen Jahreskreislauf und ihren Aufgaben zu machen. Danke auch an Burgi Fernsebner, die bei der Erstellung der Liste mitgeholfen hat.

### Umbau Pfarrsaal

Im Rahmen des Neubaus für die Krabbelgruppe auf dem Pfarrhofgrund wird auch der Pfarrsaal umgebaut. Dieser Raum wird etwas größer, entsteht im Parterre mit einem barrierefreien Zugang und erhält neue Sanitäranlagen.

### Termine:

So, 30.8.2020	8:30 Uhr	Pfarrgottesdienst (Volksgesang)
Do, 03.9.2020	19:00 Uhr	Pfarrgottesdienst
So, 06.9.2020	8:30 Uhr	Pfarrgottesdienst (Orgel)
	8:00 Uhr	Skapulierbruderschaft in Maria Kirchentäl
So, 13.9.2020	8:30 Uhr	Pfarrgottesdienst (Volksgesang)
	19:30 Uhr	Fatimawallfahrt, ab Mauthäusl,
	20:30 Uhr	Messe in Maria Kirchentäl
So, 20.9.2020	8:30 Uhr	Erntedank (TMK St. Martin)
So, 27.9.2020	9:00 Uhr	Erstkommunion (verschoben wegen Corona)

## Vorschau:

Sa, 17.10.2020 10:00 Uhr Firmung in Maria Kirchentäl (TMK Lofer) mit Generalvikar Roland Rasser

## Helfer

Damit wir immer eine sichere und geöffnete Kirche vorfinden haben sich Marianne Millinger und Nelly Wimmer bereiterklärt, die Kirche täglich am Morgen auf- und am Abend wieder zuzusperren - vielen Dank für eure Unterstützung.

Aufgrund der eingeschränkten Möglichkeiten für die musikalische Gestaltung möchten wir auch ein großes Danke an unsere Organistin Emily Middleton aussprechen, die unsere Gottesdienste so oft musikalisch umrahmt - vielen Dank Emily.

Und natürlich gilt der Dank allen, die sich für Aufgaben im kirchlichen Bereich die Zeit nehmen, wie z.B. für die Kirchenreinigung, den Blumenfrauen, den Messner /innen, Lektor/innen, Ministrant/innen, usw.

## Ein großes Vergelt's Gott!

Das PGR Team für Öffentlichkeitsarbeit  
Gottfried Fernsebner, Marion Seywald und Anita Auer

## VORSCHAU & ANKÜNDIGUNGEN:

### NEUE WIRTSLEUTE IM GRUBHOF:

Wir, die Blöchl's (Isabella, Alex, Florian und Adrian), sind seit vielen Jahren in der Gastronomie tätig und führen das Wirtshaus Grubhof als Familienbetrieb.



Ursprünglich aus Bayern, leben wir seit 20 Jahren im Salzburger Land. Unser Ziel war es immer mit regionalen und saisonalen Produkten zu arbeiten. Mit Produkten von höchster Qualität, nachhaltig erzeugt.

Das gesamte Fleisch, das wir verarbeiten stammt aus Österreich (4 x AT = geboren, gemästet, geschlachtet und verarbeitet in Österreich) oder aus dem benachbarten Bayern. Wurst, Käse und Gemüse beziehen wir von unseren regionalen Partnern.

Diese, zum Teil Bioerzeugnisse, veredeln wir in unserem Wirtshaus zu schmackhaften, liebevoll angerichteten Speisen und erfrischenden Getränken. Durch diese wertschätzende und ökologische Wirtschaft tragen wir dazu bei, unsere Ressourcen zu schonen und leisten somit unseren Beitrag zu Klima- und Umweltschutz für die nachkommenden Generationen. Bei Allergien oder Unverträglichkeiten, fragen Sie unser fachlich geschultes Personal.

Wir wünschen Euch schöne Stunden im Wirtshaus Grubhof und freuen uns auf weitere Besuche.

Es grüßen Euch die Wirtsleute  
Isabella und Alex

myRegio Edelweiß-Ticket

# SALZBURG IST ZU SCHÖN, UM DAHEIM ZU BLEIBEN.

FLOTT UNTERWEGS DURCH DAS GANZE  
BUNDESLAND UM € 299,- IM JAHR.

MIT DEM myRegio Edelweiß-Ticket FÜR ALLE AB 64:  
Alle Öffis in Stadt und Land Salzburg nutzen um nur € 299,- im Jahr.  
Einfach Einsteigen und losfahren!

Online bestellen unter  
[www.salzburg-verkehr.at/senioren](http://www.salzburg-verkehr.at/senioren)

GILT  
JETZT AUCH IN  
FREILASSING!

Salzburg Verkehr®  
verbindet



# Für Ihre Sicherheit Zivilschutz-Probealarm

**in ganz Österreich am Samstag, 3. Oktober 2020,  
zwischen 12:00 und 12:45 Uhr**

Mit mehr als 8.000 Sirenen sowie über KATWARN Österreich/Austria kann die Bevölkerung im Katastrophenfall gewarnt und alarmiert werden.

Um Sie mit diesen Signalen vertraut zu machen und gleichzeitig die Funktion und Reichweite der Sirenen zu testen, wird einmal jährlich von der Bundeswarnzentrale im Bundesministerium für Inneres mit den Ämtern der Landesregierungen ein **österreichweiter Zivilschutz-Probealarm** durchgeführt.

## Bedeutung der Signale

### Sirenenprobe



**15 Sekunden**

### Warnung



**3 Minuten** gleichbleibender Dauerton

#### Herannahende Gefahr!

Radio oder Fernseher (ORF) bzw. Internet ([www.orf.at](http://www.orf.at)) einschalten, Verhaltensmaßnahmen beachten.  
**am 3. Oktober nur Probealarm!**



### Alarm



**1 Minute** auf- und abschwellender Heulton

#### Gefahr!

Schützende Bereiche bzw. Räumlichkeiten aufsuchen, über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet ([www.orf.at](http://www.orf.at)) durchgegebene Verhaltensmaßnahmen befolgen.  
**am 3. Oktober nur Probealarm!**



### Entwarnung



**1 Minute** gleichbleibender Dauerton

#### Ende der Gefahr!

Weitere Hinweise über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet ([www.orf.at](http://www.orf.at)) beachten.  
**Am 3. Oktober nur Probealarm!**



Land Salzburg Form 2553-7.20

Infotelefon am 3. Oktober von 11:00 bis 13:00 Uhr  
Land Salzburg: 0662 8042 5454  
Zivilschutzverband: 0662 83999 0  
**Achtung: Keine Notrufnummern blockieren!**  
[www.salzburg.gv.at/sicherheit](http://www.salzburg.gv.at/sicherheit)



APA-Auftragsgrafik

# GEM 2GO

## DIE WICHTIGSTEN INFOS DEINER GEMEINDE



ALLES IN EINER APP:

JETZT KOSTENLOS AUF

# GEM2GO.AT

## GEM 2GO

Die  
Gemeinde  
Info und  
Service App

